

# LE MESSENGER

Organe semi-mensuel de l'Union des Eglises adventistes  
du 7<sup>e</sup> Jour de l'Europe latine

ADMINISTRATION & RÉDACTION :  
GLAND (Vaud, Suisse)

ABONNEMENT PAR AN :  
Suisse, Fr. 3.— France et autres pays, Fr. 5.—

## DÉPARTEMENT MÉDICAL

Secrétaire d'Union : Dr. Jean NUSSBAUM

### Notre attitude vis-à-vis de la réforme hygiénique

On donne le nom de *Réforme hygiénique* à l'ensemble des principes que nous professons, sur les moyens d'acquérir et surtout de conserver la santé. Il ne s'agit pas seulement de simples principes d'hygiène, sur lesquels tout le monde peut être d'accord, mais encore et surtout, de préceptes qui nous ont été révélés par l'Esprit de prophétie, en un temps où ils apparaissaient vraiment étranges, mais dont la science moderne a confirmé la sagesse et l'utilité.

La réforme hygiénique a derrière elle un passé de plus de soixante ans. Nous pouvons donc la juger avec des éléments d'appréciation sérieux. Ses adhérents, surtout les plus convaincus, ne l'ont pas toujours appliquée avec l'esprit de sagesse qui eût été propre à la faire admettre par chacun. Malgré cela, elle a résisté victorieusement aux attaques violentes d'adversaires acharnés, et elle se retrouve devant nous, en 1921, aussi nécessaire, aussi indispensable, aussi pressante que dans la seconde moitié du siècle dernier.

Pour l'admettre, pour la pratiquer, pour l'aimer, il faut simplement la comprendre. Tout le problème est là. On a cherché autrefois à la pratiquer — sans la comprendre. Cherchons à

la comprendre — même si nous ne devons pas, ou si nous ne pouvons pas l'appliquer. Nos frères et sœurs doivent bien se persuader qu'une première responsabilité pèse sur eux : c'est *d'étudier* avec soin la Réforme hygiénique, afin d'en discerner le but et d'en apprécier la portée. Une fois instruits et convaincus, ils auront alors — mais alors seulement — à envisager les moyens de l'appliquer.

Permettez-moi de prendre un exemple. Il y avait autrefois, dans nos églises, deux catégories de membres : les « purs » qui ne mangeaient jamais de viande, et se privaient encore de quelques autres aliments, et ceux qui, hostiles à la Réforme, devenaient d'autant meilleurs clients du boucher, que croissait l'intransigeance des « sanctifiés ». L'appétit pour la chair animale augmentait chez les uns en proportion directe du dégoût qu'elle provoquait chez les autres. Pourquoi cela ? Tout simplement parce qu'on avait perdu de vue le but. On se disputait sur l'application de principes que ni les uns ni les autres ne comprenaient. Et le frère qui ne mangeait que des herbes, jugeait celui qui mangeait de la viande. Cet état d'esprit menaçant la vie spirituelle de nos églises, on laissa cette question de côté. Telle est la cause de l'indifférence profonde dans laquelle est tombée la Réforme hygiénique.

Qu'eût-il fallu faire, me direz-vous peut-être ? La réponse est bien simple. Et je vais la donner, en esquissant une ligne de conduite que je crois très sage.

Lorsqu'un frère connaît la Réforme et est en mesure de la pratiquer, qu'il lui donne tout

son concours par la parole et par l'exemple. Mais là doit se borner son rôle. Qu'il se garde surtout de critiquer et de condamner ses semblables moins instruits ou moins convaincus, ou peut-être encore moins bien placés que lui pour réaliser immédiatement le but qui nous est à tous proposé.

D'autre part, le frère qui, pour une raison quelconque, ne peut pratiquer intégralement la Réforme hygiénique, doit cesser de se croire obligé de la combattre pour justifier sa conduite. Tout en n'étant pas à même de pouvoir la pratiquer, *il peut être acquis à la Réforme*, il peut la souhaiter, il peut l'aimer, il peut même contribuer à la propager.

Le jour où tous nos frères auront compris cette vérité importante, il n'y aura plus, dans nos églises, qu'un sentiment sur cette question vitale, avec des diversités d'application qui correspondront au degré d'expérience et aux possibilités de nos membres.

Frères et sœurs qui lisez ces lignes, quelle est, ou plus exactement, *quelle sera votre attitude vis-à-vis de la Réforme hygiénique?* Pouvons-nous compter sur votre concours, dans la lutte que nous allons entreprendre? Que Dieu vous aide à prendre la décision qui sera peut-être pour vous un facteur sérieux de vie spirituelle, et pour votre Eglise une bénédiction précieuse, qui contribuera à lui permettre de paraître devant Lui « pleine de gloire, sans tache, ni ride, ni rien de semblable, mais sainte et irrépréhensible. » Ephés. 5 : 27.

D<sup>r</sup> JEAN NUSSBAUM.

## Département de l'Ecole du Sabbat

Secrétaire d'Union : L. L. CAVINESS

### Rapports du troisième trimestre

Ceux qui s'intéressent tout particulièrement à l'Ecole du Sabbat s'étonneront peut-être de n'avoir pas encore pu lire dans le *MESSAGER* le rapport du troisième trimestre. Il suffira de dire, pour toute explication, que cette publication émane du Secrétaire de l'Ecole du Sabbat pour l'Union, poste auquel le soussigné n'a été appelé que lors de la récente séance du Comité de l'Union.


L'étude du tableau qui suit révèle plusieurs faits intéressants, dont voici quelques-uns :

Le chiffre des membres de nos écoles dans l'Union s'est élevé de 1465 à 1872 depuis le dernier trimestre. Cela ne veut pas dire que nos écoles soient aussi bien fréquentées qu'elles devraient l'être, car le nombre de leurs membres devraient être égal à celui des membres de nos églises. Les quatre écoles de Sabbat d'Algérie ont atteint ce chiffre. Il en est de même de celles de Belgique, à part Ixelles. Neuf écoles en France ont également atteint le but : Amiens, Avignon, Besançon, Branges, Grenoble, Lacase-Pierreségade, le Havre, Marseille et Versailles.

Ont également obtenu ce résultat en Espagne : Carthagène, Castellon, Jérica et Tarrasa ; en Italie : Gravina et Pise ; en Alsace : Oberhoffen et Strasbourg, et dans la Conférence du Léman une seule : Tramelan. On voit qu'il reste des progrès à faire pour plusieurs de nos écoles.

L'objectif de cinq francs par membre pour l'offrande du treizième Sabbat n'a été atteint que par six de nos écoles. Quatre d'entre elles sont dans la Conférence française : Lacaze-Pierreségade, Marseille, Paris et Versailles, et deux en Alsace : Oberhoffen et Strasbourg. Ne ferons-nous pas un effort viril pour élever plus haut notre offrande du treizième Sabbat ? Je suis certain qu'un effort de ce genre sera agréable à Dieu.

---

 *Hâtez-vous, si vous désirez encore vous procurer la brochure **La Paix Universelle**, car elle sera bientôt épuisée. Excellente pour introduire le message auprès de personnes qui réfléchissent. Les chapitres sur le « Militarisme et l'Histoire » et sur la « Guerre finale » sont surtout d'une grande actualité depuis l'assemblée de la Société des Nations.*

Adresser vos commandes à la Société de Traités, Gland (Suisse).

En fait de membres, la Mission algérienne a fait le plus grand progrès, puisqu'elle a passé de 59 membres pour le deuxième trimestre à 106 pour le troisième. Pour les autres champs, voici la comparaison de l'état de choses entre les deux trimestres en question :

	2e trimestre	3e trimestre
Conférence du Léman	649	692
» française	263	283
» d'Alsace	153	175
Champ d'Italie	65	64
» d'Espagne	210	171
» du Portugal	66	75

La légère diminution en ce qui concerne l'Italie n'a rien qui doive nous surprendre, vu l'état de désorganisation où se trouve notre œuvre dans ce pays. Nous sommes certains que dès maintenant l'Italie a de meilleurs jours devant elle. On est surpris, par contre, des chiffres accusés par l'Espagne. Assurément, nos frères qui sont dans ce champ voudront reprendre la marche ascendante en ce qui concerne l'Ecole du Sabbat.

Le proverbe dit : « Les comparaisons sont odieuses ». Ce n'est pas dans cet esprit que nous venons de faire cette étude comparative, mais uniquement pour que cette étude des chiffres puisse nous encourager à nous proposer de plus grandes choses pour l'avenir.

L. L. CAVINESS.

## Avis aux Eglises de France et d'Alsace

Le bureau de Paris possède maintenant un compte de chèques postaux, ce qui simplifiera les envois d'argent. Tous les mandats concernant la Conférence française et la Conférence d'Alsace-Lorraine (dîmes, dons, collectes, etc.) devront être adressés **mensuellement** à Mlle L. Eppner, Paris, **au Compte de Chèques postaux N° 246.21.**

Des formules spéciales de mandats pour comptes de chèques postaux s'obtiennent dans tous les bureaux de poste, et la taxe d'affranchissement n'est que 15 centimes par mandat, quel qu'en soit le montant. Prière de donner le détail du mandat en même temps que l'envoi.

L. EPPNER, trésorière.

## Département de la Mission Intérieure

Secrétaire d'Union : SAMUEL BADAUT

### La collecte d'Automne

Nous sommes heureux de porter à la connaissance de nos membres le succès réjouissant obtenu par la Collecte d'Automne. Commencée avec un retard considérable, poursuivie au milieu de difficultés sérieuses, elle a été, pour nos églises et nos membres isolés, une occasion bienvenue de témoigner de leur amour pour la vérité en s'employant avec zèle à son service. Partout, dans nos différents champs, on a réservé un accueil chaleureux à cette méthode nouvelle pour nous de faire œuvre de propagande, en recueillant les offrandes de ceux qui ne partagent pas notre foi. Certains, il est vrai, se sont sentis, tout d'abord, quelque timidité à la pensée d'introduire dans notre Union une méthode de travail entièrement nouvelle qui, après tout, pouvait fort bien ne pas être adaptée à la mentalité de nos compatriotes ; mais tous se sont néanmoins mis au travail. Suivant l'exhortation du prophète : « Lève-toi, Jérusalem, fais briller ta lumière », et forts de la promesse : « Les trésors des gentils viendront à toi », ils ont cru la puissance divine plus que suffisante pour surmonter les difficultés, et, fidèlement, humblement, avec prière, ils ont répandu la bonne semence...

Dieu a été touché par leur foi et a exaucé leur prières. En plusieurs endroits, un intérêt réel a été créé par la lecture des journaux répandus ; partout, nos frères et sœurs, en se livrant à ce travail missionnaire par excellence, ont senti comme un esprit nouveau s'emparer d'eux, et ils se sont promis de travailler plus fréquemment, plus régulièrement pour le Maître, pour goûter encore la joie si douce qui est le partage des « bons serviteurs ». Enfin, l'objectif financier assigné à notre Union, et qui était de 30,000 francs a été atteint sans peine et même largement dépassé, d'après les



chiffres provisoires qui nous ont été communiqués par les divers champs. Nous publions un rapport partiel et espérons pouvoir donner les résultats définitifs prochainement. Mais nous ne serons pas surpris d'atteindre les 40,000 francs.

Voilà, par la grâce de Dieu, le fruit d'un ou deux mois de travail, à l'occasion de la première Collecte d'Automne entreprise dans l'Union latine.

Et maintenant, parlons un peu de la seconde collecte, celle de 1921. Car la leçon apprise est celle-ci : si nous voulons réussir, il faut nous y prendre de bonne heure, faire nos plans longtemps à l'avance et tenir tout prêt pour le début de l'effort. Donc, voyons quels sont nos plans pour cette année.

Le Comité de l'Union, dans sa dernière session, a décidé d'adopter la somme de 80,000 francs comme objectif à atteindre dans l'Union toute entière. Pour y arriver, il faudra que les journaux soient à pied d'œuvre dès le 1<sup>er</sup> septembre prochain, en même temps que toutes les fournitures indispensables. Il a été résolu que nous imprimerions nous-même nos journaux, les articles et les clichés nous étant fournis par la Conférence générale. De cette manière, nous espérons réduire au minimum la dépense et les aléas, et mettre en temps utile entre les mains de nos frères un instrument de travail bien au point et approprié aux besoins locaux.

Nous aurons l'occasion, D. V., de revenir souvent sur ce sujet de la Collecte d'Automne; car elle est d'une importance capitale pour notre œuvre missionnaire, aussi bien à l'intérieur que dans les pays lointains. Songeons-y souvent, faisons-en un sujet de prière, et préparons-nous, par un entraînement continu à l'œuvre du salut des âmes, à fournir un effort décisif l'automne prochain.

SAM. BADAUT

100, Rue Leibnitz, Paris - XVIII<sup>e</sup>

\* Localités dans lesquelles nous avons des membres isolés.

\*\* Cette somme nous étant parvenue trop tard, paraîtra au rapport financier de 1921.

## CONFÉRENCE FRANÇAISE

Amiens	35.—
Alais*	92.15
Avignon	510.—
Besançon	232.80
Branges	300.—
Brignon	245.—
Grenoble	420.—
Le Hâvre	1,204.80
Lille*	180.55
Lacaze-Pierreségade	600.20
Lasalle	126.20
Lyon	1,200.—
Mazamet*	178.—
Marseille	** 1,095.—
Montbéliard	937.35
Montpellier	107.50
Montauban*	228.60
Nîmes	729.75
Orléans*	102.—
Paris et Versailles	1,728.65
Roubaix*	10.—
Rouen*	170.—
St-Palais s/Mer*	37.—
St-Hippolyte du Fort	225.—
Toulouse*	20.—
Thiers	391.70
Valence	547.—
Total	11,654.25

## CONFÉRENCE DU LÉMAN

Aigle	88.50
Bienne	358.—
Château d'Ex	440.91
Chaux-de-fonds	2,879.05
Delémont	207.40
Genève	2,495.45
Gland	3,532.75
Lausanne	1,000.—
Montreux	170.—
Moudon	20.—
Neuchâtel	1,462.70
Payerne	142.60
St-Imier	511.80
Tramelan	1,068.65
Val de Travers	202.70
Vallorbe	410.—
Vevey	385.—
Valais	209.75
Isolés	131.10
Total	15,716.36



## NOUVELLES DE L'ŒUVRE

### Comité de la Conférence Française

Convoqué par le frère Jules Rey, le Comité de la Conférence française s'est réuni à Paris les 26 et 27 Janvier 1921. Ce furent des moments bénis pour ceux qui eurent la joie d'y participer. La présence de l'Esprit de Dieu s'y fit tout particulièrement sentir; les délibérations furent empreintes d'amour fraternel, et on peut dire qu'en se séparant chacun avait l'impression que le Seigneur était à l'œuvre et que l'année nouvelle allait être témoin de manifestations divines qui nous donneront la preuve de sa présence visible parmi nous.

\* \* \*

Les frères Jules Rey, O. Meyer, J. Roustain, A. Roth, A. Jaccard, sœur L. Eppner et le Dr Jean Nussbaum étaient présents. Ils ont été assistés dans leur travail par les frères Paul Bernard et J. Guichon, vérificateurs des comptes. Le frère A. Sallée, secrétaire du département médical pour la France, avait été invité à prendre part aux délibérations. D'autre part, nous avons eu la joie d'avoir au milieu de nous les frères Hall et Christian, de la Conférence générale, A. V. Olson, président de l'Union latine, et S. Badaut, membre du Comité de l'Union latine, qui nous ont apporté le secours de leurs conseils.

Parmi les décisions qui ont été prises par le Comité, il y a lieu de retenir les suivantes, qui peuvent intéresser plus particulièrement les membres de nos Eglises.

*Camp meeting.* — Nous espérons avoir cette année un vrai *camp meeting*, c'est-à-dire un campement composé d'une ou deux grandes tentes pour les réunions, et d'un certain nombre de petites tentes pour abriter les ouvriers qui seront appelés à faire un travail d'évangélisation avant et après le camp.

Après avoir examiné les différents endroits qui se prêtent le mieux à ce genre d'assemblée, le Comité a finalement arrêté son choix sur la

ville de Valence. Elle est placée entre les points extrêmes de notre Conférence. Elle se trouve située au centre d'une agglomération de petites villes et de villages, ce qui permettra de prêcher le Message en plusieurs endroits à la fois. Ce sont ces raisons et d'autres encore, qui ont dicté le choix du Comité. L'Assemblée proprement dite aura lieu du 9 au 14 août, comme cela nous a été proposé par le Comité de l'Union latine, mais il est bien entendu qu'un vigoureux effort sera fait pour annoncer la vérité avant et après cette date.

*Trésoriers d'églises.* — Sur la recommandation de l'Union, le Comité décide que les comptes d'églises soient bouclés chaque mois, et les fonds envoyés au Trésorier de la Conférence mensuellement.

*Dons pour les missions.* — La Conférence prendra, comme but à atteindre, 2 fr. 50 par membre et par semaine.

*Société de traités.* — Le Comité décide de fonder une Société de traités en France. Le frère Edouard Borle est désigné comme directeur. Le soin d'établir la Société sur une base légale est laissé aux frères Robert, Rey et Borle.

Je suis heureux de pouvoir annoncer que des dispositions ont été prises pour le développement du colportage dans notre chère Conférence. La France, comme tout autre pays, doit être évangélisée et le Message du troisième ange doit y être proclamé. Aucun travail ne sera plus efficace que celui de la vente de nos publications. Il préparera l'œuvre de nos prédicateurs et contribuera pour une large part au succès de nos travaux.

Enfin, le département médical a reçu une attention toute spéciale. Frère Sallée a été invité à développer cette branche de l'œuvre à Lyon. Après avoir fait une expérience intéressante dans cette grande ville, il pourra l'étendre ailleurs. Il a été décidé également de faire connaître les principes de la réforme hygiénique aux membres de nos églises, et nous espérons que cette œuvre importante sera accueillie avec joie par chacun d'eux.

Telles sont les principales décisions prises par le Comité de janvier. Il ne faut pas

qu'elles restent lettre morte sur le papier, mais que, transportées dans la pratique, elles apportent à nos églises une vie nouvelle, qui leur permettra de travailler avec zèle, et de hâter, par leur conduite et par leurs travaux, le jour si impatiemment attendu de la glorieuse venue du Maître.

D<sup>r</sup> JEAN NUSSBAUM.

## Un „fort mois“ en Espagne

Pendant le mois de novembre, nos treize colporteurs ont vendu plus d'imprimés que durant n'importe quel autre mois depuis l'organisation du colportage des livres en Espagne. Nous en remercions Dieu, et nous prenons courage.

Dans le passé, d'accord avec les suggestions et les plans du Département du colportage de la Conférence générale, nous avons eu de *fortes semaines*, dont les résultats ont été très encourageants, et dont les rapports accusaient de *fortes journées*. Le mois dernier, par contre, n'est pas le résultat d'efforts spéciaux, mais celui de la bénédiction d'en-haut, qui nous a donné un succès inusité. Qu'on en juge plutôt. Nos treize agents ont pris pour 12,565 pesetas de commandes (une peseta vaut environ un franc or), vendu 1230 journaux, et livré pour 11,219 pesetas de marchandise. Cela représente plus du double de la quantité d'imprimés mis en circulation durant le même mois de l'année précédente.

Le total de nos ventes en 1919 s'est élevé à 82,000 pesetas, tandis que celles de 1920 jusqu'à fin novembre seulement sont déjà de 83,760 pesetas. Nous sommes donc encouragés de voir ce qui s'accomplit, mais nous sommes certains que si nous avions un directeur du colportage consacrant tout son temps à la circulation de nos livres, nous verrions des résultats bien plus considérables.

Ce qui explique en bonne partie les fortes ventes de ce mois de novembre, c'est le travail de notre frère Martinez, qui opère aux îles Canaries. La première semaine qu'il y passa, il recueillit 1776 souscriptions ; c'était la plus forte semaine qu'on eût encore faite en territoire espagnol. En trois semaines, il avait livré pour 4000 pesetas de livres.

Sur la côte septentrionale du Maroc, deux de nos hommes ont pris pour 3200 pesetas de com-

mandes en deux semaines, et ont fait d'excellentes livraisons. L'un d'eux a surtout eu du succès parmi les Juifs, avec lesquels il a eu souvent l'occasion de parler du Sauveur. Il eut même une étude de la Bible avec le rabbin, auquel il vendit un livre sur la prophétie et un sur la santé.

Continuez de prier pour l'Espagne !

8 décembre 1920. H. BIRBECK-ROBINSON.

## Lacaze-Pierreségade

Frère Bocage a profité d'un voyage au milieu de nous pour tenir des réunions d'appel tous les soirs dans des endroits différents. Malgré le froid et le mauvais temps, il a tenu à visiter les personnes intéressées à la vérité, leur montrant, avec beaucoup de chaleur, la nécessité de se donner au Seigneur pour faire toute sa volonté. Dieu est disposé à nous donner sa force. Il attend seulement que nous la lui demandions. Que la divine rosée du Saint-Esprit féconde la semence jetée si libéralement afin qu'elle porte des fruits pour la vie éternelle ! Nos prières accompagnent aussi frère Bocage, afin que le Seigneur le bénisse et lui donne beaucoup de joie dans son travail.

M. A. G.

## Algérie

### *L'œuvre à Constantine*

Y a-t-il, parmi les lecteurs de ces lignes, quelque personne qui pense ne pas être capable de faire un bon travail missionnaire ? Qu'elle fasse bien attention à ce qui va suivre.

Il y a environ deux ans, la famille I. quittait la ville de Constantine pour aller s'établir en France. Ce couple, les deux seuls adventistes de l'endroit, s'était mis à l'œuvre avec courage, répandant des journaux ici, des brochures là, et cherchant continuellement à persuader ceux qu'ils rencontraient que le Seigneur est proche ; ils ne ménagèrent ni leur voix, ni leur temps. Était-ce en vain ? Cette semence germerait-elle ? Quand la famille I. quitta Constantine, elle ne pouvait guère le savoir. Elle laissait la ville sans personne pour visiter les âmes qu'ils avaient intéressées. N'allaient-elles pas se refroidir ?

Il n'en est rien. La semaine passée, le frère Dame et moi avons eu l'occasion de voir ces personnes, dont le frère I. nous avait laissé l'adresse. Notre joie a été grande de trouver ces âmes désireuses d'en savoir plus long. Nous osons espérer que bientôt il y aura de nouveaux adventistes à Constantine. Les courts moments passés à suivre les traces de ces zélés missionnaires nous ont fait du bien, autant que nous avons pu en faire nous-mêmes. Grâce à leurs efforts, il y a là un terrain bien préparé, tout ensemencé, et qui ne demanderait plus que d'être arrosé. Plût à Dieu que quelque ouvrier biblique fût envoyé bientôt dans ce champ !

Alger, janvier 1921.

EUG. REY.

## DÉPARTEMENT de L'ENSEIGNEMENT

Secrétaire : L. L. CAVINESS

### Origine et but de l'Education

#### Qu'est-ce que l'éducation ?

Nous devons à l'obligeance du Prof. Maurice Tièche, directeur du département normal de l'Ecole missionnaire à Gland et secrétaire de l'enseignement de la Conférence du Léman, de pouvoir présenter dans ces colonnes la traduction française du premier chapitre d'un important ouvrage de notre sœur E.-G. White, intitulé : *L'Education*. Nous espérons publier plus tard, à l'intention de nos lecteurs, la traduction d'autres fragments de cet excellent ouvrage.

L.-L. CAVINESS.

Nous concevons l'éducation d'une manière trop terre à terre et trop étroite. Il nous faut étendre et élever notre point de vue. La véritable éducation est plus que la poursuite d'un certain cours d'études. Elle est plus qu'une préparation à la vie terrestre. Elle s'adresse à l'être tout entier, et comprend toute la période pendant laquelle il est possible à l'homme d'exister. Elle est le développement harmonieux des énergies physiques, mentales et spirituelles. Elle prépare l'étudiant à la joie du service dans ce monde, et à celle plus élevée d'un service plus vaste dans le monde à venir.

#### Sa Source

La source d'une telle éducation est indiquée dans ces paroles de l'Écriture Sainte, pour désigner l'Être Infini : « En lui sont cachés tous les trésors de la sagesse. » « En Dieu réside la sagesse et la puissance ; le conseil et l'intelligence lui appartiennent. » Job 12 : 13. Le monde a eu ses grands maîtres ; ce sont des hommes dont la vaste intelligence a poussé bien loin les recherches, et dont les déclarations ont stimulé les pensées, et ouvert à l'esprit le vaste champ de la connaissance ; ces hommes ont été honorés comme des guides et des bienfaiteurs de l'humanité ; cependant il y a quelqu'un au-dessus d'eux. Nous pouvons remonter le chemin qu'ont suivi les maîtres aussi loin en arrière que les documents dont nous disposons nous le permettent ; une fois à la limite, il nous faut reconnaître que la lumière existait avant eux. De même que la lune et les planètes de notre système solaire brillent en réfléchissant la lumière du soleil, de même, dans la mesure où leurs enseignements sont vrais, les grands penseurs réfléchissent les rayons du soleil de Justice. Chaque pensée brillante, chaque éclair de l'intelligence provient de la Lumière du monde.

#### Le Véritable Enseignement Supérieur

De nos jours, on parle beaucoup de la nature et de l'importance de l'enseignement supérieur. Le véritable enseignement supérieur est celui qui est professé par l'Être qui est force et sagesse, et dont la bouche prononce des paroles prudentes et compréhensibles. Toute vraie connaissance et tout développement réel a sa source dans la connaissance de Dieu. Où que nous nous tournions dans le monde physique, mental ou spirituel, excepté le péché, où que nous regardions, cette connaissance de Dieu est révélée. Quelles que soient les recherches que nous fassions, si nous avons le désir sincère d'arriver à la vérité, nous serons en communion avec l'Intelligence invisible et puissante qui opère tout en tous. L'esprit de l'homme communique avec l'Esprit de Dieu, et ce qui est limité est mis en relation avec l'infini. L'effet



d'une telle communication sur le corps, sur l'esprit et sur l'âme, dépasse toute compréhension.

### L'Education en Eden

C'est cette communion qui donne l'éducation la plus haute. Elle est la méthode dont Dieu se sert pour développer l'humanité. « Attache-toi donc à Dieu, et tu auras la paix ; tu jouiras ainsi du bonheur. » Job 22 : 21. Tel est le message de Dieu pour l'humanité. La méthode indiquée dans ces paroles est précisément celle qui fut appliquée à l'éducation du père de notre race. Lorsqu'Adam était en Eden dans la gloire de l'humanité innocente, c'est ainsi que Dieu l'instruisit. Afin de comprendre ce qu'implique une telle éducation, il nous faut considérer à la fois la nature de l'homme et le but que Dieu s'est proposé en le créant. Il nous faut étudier aussi le changement que la connaissance du mal a produit dans la condition de l'homme, et le plan que Dieu a conçu pour réaliser, malgré tout, le but qu'il s'était proposé dans l'éducation de la race humaine.

*(La fin prochainement)*

---

## Séance d'automne du Comité de la Conférence Générale à Indianapolis, Etat de l'Indiana du 20 au 30 octobre 1920

---

*Résumé des procès-verbaux publiés dans le  
«Review and Herald» du 25 novembre 1920.*

Cette session restera mémorable par l'importance des problèmes examinés, par les décisions prises, par l'esprit de prière qui a régné, ainsi que par la liberté et l'harmonie qui ont caractérisé les délibérations.

### MEMBRES PRÉSENTS

Les douze Unions nord-américaines, y compris les deux Unions canadiennes, avaient 161 délégués que nous renonçons à nommer ici.

De l'Europe étaient présents : M. N. Campbell, L. H. Christian, L. R. Conradi, Guy Dail, P. Drinhaus, A. V. Olson, Jens Olsen, J. C. Raft, W. E. Read, G. W. Schubert, H. F. Schubert.

De l'Extrême Orient : (Japon) B. F. Hoffman.

Du Mexique : G. W. Caviness.

Des Antilles : (Cuba) S. E. Kellman, (Haïti) A. G. Roth.

De l'Inde : A. H. Williams.

Nos quatre imprimeries nord-américaines avaient envoyé 31 délégués. Les bureaux et départements de la Conférence générale étaient également représentés par 50 délégués.

### LE PROGRAMME

Il commençait à 6 heures du matin et se terminait à 9 heures du soir. Les cultes du matin furent présidés par les frères Daniells, Andross, Knox, Prescott, Quinn, Haskell, Underwood et Thompson.

Le 22 octobre, au culte du matin, le frère Andross fit remarquer que ce jour était le 76<sup>me</sup> anniversaire de l'heure du Jugement, coïncidant avec le 10<sup>e</sup> jour du 7<sup>e</sup> mois de l'expiration des 2300 ans, soit le 22 octobre 1844. Ce même vendredi soir, il y eut, avant la conférence du soir, une réunion spéciale des membres du Comité, réunion qui fut consacrée à la prière.

Le soir avaient lieu des conférences données par les représentants de l'Angleterre, de l'Union Latine, de l'Allemagne, de l'Amérique du Sud, de la Scandinavie, et par les membres de la Conférence générale, de retour de leur voyage en Europe. Les besoins de l'œuvre en Europe et en Orient ne furent certainement jamais si bien placés devant nos frères d'Amérique.

Dès la première séance, l'assemblée se lève pour souhaiter la bienvenue aux délégués de l'Europe et de l'Orient, absents des assemblées depuis le commencement de la guerre. Pendant que l'assemblée est debout, elle entonne spontanément « Grand Dieu nous te bénissons », puis elle entend successivement les frères suivants : A. G. Daniells, L. R. Conradi, J. C. Raft, H. F. Schubert, G. W. Schubert, P. Drinhaus, M. N. Campbell, W. E. Read, A. V. Olson, B. H. Hoffman, L. H. Christian.

On donne ensuite la lecture du premier message venu de la Russie depuis le commencement de la guerre ; il est daté de Saratof, 20 juillet 1920, et signé par O. E. Reinke.

Une des premières constatations qui furent faites, c'est le fait que les demandes d'allocations pour 1921 dépassaient 5,000,000 de dollars contre 3,350,000 pour 1920. Pour parfaire à cette différence, on décida d'élever la somme

des dons, qui était de cinquante cents (2 fr. 50) par semaine, à soixante cents, soit 3 francs.

### MAISONS DE PUBLICATION; UN VASTE PROGRAMME

Les demandes de fonds pour la création de nouvelles imprimeries ou pour l'agrandissement de celles qui existent s'élevaient à près d'un demi-million de dollars. Ces demandes venaient du monde entier, ce qui fit dire au vétéran de nos imprimeries : « Je suis heureux que ma vie m'ait été prolongée pour voir cette journée ». Pour faire face à ces besoins énormes, un fonds annuel de 500.000 dollars fut créé. Pour l'alimenter, différentes mesures furent prises, telles que :

- a) Un jour de renoncement,
  - b) Sollicitation de dons personnels considérables,
  - c) Fonds de réserve de nos imprimeries, etc.
- Ce fonds est censé être tout employé en 1921.

En voici l'emploi :

	DOLLARS
Imprimeries des Indes . . .	82,000
» de Malaisie . . .	16,000
» des Philippines . . .	7,000
» en Chine . . .	31 500
» en Corée . . .	17,500
» au Japon . . .	14,300
» en Argentine . . .	54,000
» brésilienne . . .	20,000
» sud-africaine . . .	38,500
» en Europe . . .	136,500
» Canadienne . . .	60,000

Total pour 1921 : 478.000

En outre, nos grandes imprimeries américaines s'engagèrent à soutenir et à développer cette branche dans les régions suivantes :

Le *Review and Herald* dans la Grande-Bretagne et ses possessions ; le *Pacific Press* dans l'Extrême-Orient ; le *Southern Publishing Association* dans l'Amérique du Sud et l'Union latine. De ce chef, on peut compter sur une somme de 250,000 dollars de plus dans le budget actuel de la Conférence générale.

Une collecte prise séance tenante dans ce même but, et qui dura quinze minutes, rapporta 100,000 dollars, donnés soit par des individus, soit au nom des Conférences ou Missions.

### DÉPARTEMENT DES PUBLICATIONS

Le frère N. Z. Town, Secrétaire, lit son rapport. Nos imprimeries dans le monde entier

fournissent actuellement pour 5,000,000 de dollars de marchandises par an. Plusieurs frères prennent la parole pour souligner ce grand fait qui marque la marche de Dieu dans le monde. Et l'on insiste de nouveau sur la nécessité de monter des imprimeries en Orient, en Europe, dans l'Amérique du Sud et dans l'Afrique du Sud.

Trois conventions de chefs colporteurs auront lieu aux Etats-Unis en 1921. La vente des revues ou «magasines» sera placée sous la direction générale d'un Bureau spécial.

On foment, par une résolution, la vente de nos ouvrages parmi les populations de langue étrangères aux Etats-Unis et au Canada. Notre «Imprimerie Polyglotte» à Brookfield, près de Chicago, publie actuellement en 26 langues.

### TEMPLES POUR LES GRANDS CENTRES

Une commission nommée précédemment à cet effet, présente son rapport ; il faut des lieux de culte convenables dans les grandes métropoles, telles que New-York, Chicago, Londres, Paris, Buenos-Aires, Rio-de-Janeiro, Calcutta, Singapore, Canton, Changhaï et Tokio. En plusieurs endroits, l'œuvre, dépourvue de lieu de culte, est sérieusement retardée. Un fonds est créé à cet effet ; il sera alimenté par les Conférences américaines, et rapportera chaque année environ 110,000 dollars.

### LA PROCHAINE CONFÉRENCE GÉNÉRALE

On décide qu'elle aura lieu de nouveau à San-Francisco, dont la Municipalité met gracieusement et gratuitement à notre disposition le magnifique Auditorium et toutes les salles attenantes. C'est là que la dernière Conférence générale eut lieu il y a trois ans. La date est fixée pour le mois de mai 1922.

Quelques résolutions visent le nombre de délégués qui y assisteront et le partage des frais de voyage des délégués venant des pays les plus éloignés avec les champs les plus rapprochés.

### QUESTIONS D'EUROPE

Vu la présence de plusieurs membres du Comité de la Division européenne, diverses mesures sont prises touchant le remaniement des Conférences et champs allemands. Ainsi l'Union orientale allemande réduira ses

Conférences de treize à huit, plus un champ missionnaire ; l'Union de l'Europe centrale organisera sept Conférences avec les huit, plus trois champs missionnaires, qu'elle possède actuellement. L'Union allemande occidentale refondra ses huit conférences en cinq, plus deux champs missionnaires, tandis que les trois missions autrichiennes seront organisées en une Conférence. Des démarches seront faites auprès de la Division asiatique en vue d'assigner aux Unions allemandes des territoires missionnaires en Chine, sur les confins de la Sibérie.

### MUTATIONS D'OUVRIERS

Sur le chiffre de quarante-et-une mutations et nominations qui ont été décidées, nous ne mentionnons que les suivantes qui intéressent l'Europe :

Le frère Raft, président de l'Union Scandinave, devient agent général de la Division européenne.

Le frère Simon, de la Conférence générale, Département de la Jeunesse, est transféré en Europe.

Le frère Mace est adjoint au Département des Publications pour l'Europe.

Le frère Nord, du Comité de la Conférence générale, prendra la présidence de la Conférence suédoise.

Le frère Beddoe, de Californie, prendra la présidence de l'Union sud-africaine.

Le frère O. Schubert, professeur au collège missionnaire de Washington, travaillera dans l'Europe centrale dans les intérêts de l'enseignement et de la jeunesse.

Le professeur Petersen prendra la direction de l'école de Fridensau.

Le frère Gulbrandson est transféré de l'Imprimerie de Brookfield à celle de la Norvège.

Le professeur Howard ira enseigner au collège d'Angleterre.

Le professeur Lacey, de Washington, actuellement en tournée d'enseignement en Orient, reprendra la direction du collège missionnaire de Stanborough Park.

Mlle Hélène Dessain, du collège d'Oshawa, travaillera au bureau de l'Union latine comme sténographe.

Le frère Schuster est transféré d'Amérique en Allemagne.

Le frère Cali est transféré d'Amérique en Italie.

Le frère Oscar Olson est transféré de New York en Scandinavie.

Le frère Christiansen, de l'Imprimerie scandinave, entrera au quartier général de la Division européenne.

Le frère Klepe, de l'Ohio, ira travailler en Roumanie.

Le frère C. C. Hansen, du Danemark, est invité à travailler en Russie, ainsi que le Dr Sonnes du Danemark, qui travaille à ses frais.

### LIBERTÉ RELIGIEUSE EN EUROPE

On décide la création en Europe d'un Département pour la Liberté religieuse, ayant un secrétaire général et des sous-secrétaires dans les différents pays ou missions.

### DÉPARTEMENT DE LA JEUNESSE

Le frère Kern, secrétaire du Département de la Jeunesse, présente son rapport, dont nous extrayons ce qui suit :

Objectifs à atteindre aux États-Unis en 1921 :

Jeunes convertis	3.000
Certificats d'instruction	1.000
» de lecture	8.000
» pour la lecture de la Bible entière	2.500
Nombre de rapports à recevoir	1.500
Offrandes aux Missions (dollars)	125.000

### QUESTION DU VÊTEMENT

En suite d'une consultation entre les Départements de l'Enseignement, de la Jeunesse et de la Santé (Département médical) les recommandations suivantes sont présentées et adoptées :

« *Considérant* que les principes régissant une manière de se vêtir hygiénique, appropriée et modeste sont affirmés dans la Parole de Dieu et les Témoignages et,

« *Considérant* qu'il y a parmi nous un relâchement à cet égard ;

« *Nous recommandons* :

« 1. Que nos prédicateurs étudient soigneusement ces principes et les présentent à nos églises avec le sérieux que comporte cette question, dans ses rapports avec la vie chrétienne ;

« 2. Que nos sanatoria, écoles et autres institutions fassent un effort spécial pour élever le niveau de leur personnel à cet égard, tant par leurs règlements qu'en enseignant aux jeunes gens et aux jeunes femmes à se vêtir avec goût.



sans doute, mais hygiéniquement, modestement et économiquement ;

« 3. Que le Département de la Jeunesse fasse un effort vigoureux en vue d'enseigner ces principes à toute notre jeunesse ;

« 4. Que le Comité de la Conférence générale publie une série d'imprimés adaptés aux besoins de notre époque, et recommandant l'application des principes de l'hygiène et de la modestie à la question du vêtement. »

### DÉPARTEMENT MÉDICAL

Après présentation de son rapport par le secrétaire du Département médical, L. A. Hansen, on adopte les résolutions suivantes :

Une convention médicale se réunira au printemps de 1921 ;

Le Sanatorium de Washington est prié d'organiser sans retard un cours de cuisine en vue de préparer des cuisiniers pour nos institutions ;

Nos Sanatoria sont invités à passer à la Conférence générale le 10 % de leurs bénéfices nets, qui seront employés à faire du travail médical dans les pays éprouvés par la guerre ;

Chacune de nos institutions de l'Amérique du Nord est invitée à prélever, au moyen d'une collecte parmi ses employés, la somme nécessaire pour se procurer un assortiment d'instruments de chirurgie, ainsi qu'un petit stock de médicaments et de pansements, en vue d'un travail médical à entreprendre à un moment donné.

### MISSION COSMOPOLITE AUX ETATS-UNIS

Le frère Brodersen, secrétaire de ce Bureau, présente l'état de l'œuvre parmi les nationalités étrangères de l'Amérique du Nord, nationalités dont les représentants aux Etats-Unis s'accroissent actuellement et tout de nouveau à raison de 1,000,000 d'individus par an. Le Bureau est autorisé à convoquer en Convention, au printemps de 1921, les ouvriers représentant les différentes langues.

Les frais d'impression de livres nouveaux dans les langues étrangères à l'anglais étant très élevés par le fait du prix des traductions, et également par le fait d'éditions restreintes, ces livres seront imprimés en partie aux frais du nouveau Fonds des imprimeries.

Le 50 % d'une offrande qui sera faite au mois d'octobre 1921 sera affecté à la traduction

de feuilles volantes et traités dans les langues étrangères.

### ECOLE DU SABBAT

Après l'audition du rapport du secrétaire pour le Département des nègres dans l'Amérique du Nord, on entend celui de sœur Flora Plummer, secrétaire du Département de l'Ecole du Sabbat. La fréquentation de nos écoles est en hausse, ainsi que l'intérêt dans l'étude de la Bible parmi jeunes et vieux. En plus du but principal de nos écoles du Sabbat, il y a aussi progrès dans l'intérêt porté à nos missions. Pour la première fois, ce Département est à même de rapporter la somme de 1,000,000 de dollars (5 millions de francs) donnée par nos Ecoles du Sabbat aux missions en une seule année.

*La fin prochainement*

### Collecte d'Automne

Nous sommes heureux d'annoncer que la Collecte d'automne pour 1920 a produit dans la Conférence du Léman, la somme de 15,716 fr. 36. Au cours de cette collecte, nous espérons atteindre 10 à 12000 fr., mais grâce au zèle de nos membres, nous dépassons de près de 3000 fr. le chiffre espéré.

Que notre reconnaissance envers notre Père Céleste se manifeste par un nouveau zèle pour la cause des missions et par un travail persévérant en nous et autour de nous, afin que notre vie soit à la gloire de Dieu.

Un effort spécial devra être fait cette année, car la part que doit fournir notre Conférence dans la campagne de 1921 est de 35,000 fr. Préparons-nous dès maintenant pour la campagne de 1921.

M. DUVAL.

### Aux parents et moniteurs

Depuis le 2<sup>me</sup> trimestre nous aurons un recueil des leçons de l'Ecole du Sabbat à l'usage des enfants. Nous invitons les directeurs des écoles du Sabbat à faire de suite leurs commandes, en indiquant si le nombre d'exemplaires à fournir sera le même chaque trimestre.

*Suisse*

1 fr. 25 l'exemplaire

*France et Belgique*

3 fr. 20 l'exemplaire

Société de Traités, Gland.

# Rapport trimestriel des Sociétés Missionnaires

Nom des Sociétés	Rapports rendus	Visites mission.	Etudes bibliques	Lettres		Livres		Traités		Journaux		Abonnem. obtenus	Abonnem. collectifs	Recettes nettes
				écrites	reçues	vendus	prêts ou don.	vendus	prêts ou don.	donnés	vendus			
<b>Conférence du Léman</b>														
Aigle . . . . .	1	1	8	—	—	—	2	—	1	10	20	—	10	—
Bienne . . . . .	19	11	13	1	—	—	7	—	—	81	—	2	100	126.68
Château-d'Œx . . . . .	—	5	10	—	—	—	—	—	—	15	115	—	50	49.74
Chaux-de-Fonds . . . . .	15	26	8	97	—	18	12	177	50	265	340	16	220	—
Delémont . . . . .	5	15	1	2	—	10	2	104	19	10	21	1	20	—
Etoy . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	40	40.65
Genève . . . . .	45	167	53	1	—	3	6	11	291	192	12	1	300	897.55
Gland . . . . .	25	50	8	31	15	11	16	790	86	1370	112	30	600	304.76
Lausanne* . . . . .	140	401	194	639	89	36	81	199	287	2164	313	61	330	120.—
Le Locle . . . . .	—	30	150	20	25	4	5	—	30	20	100	3	40	18.80
Montreux . . . . .	—	—	—	—	—	—	3	2	6	20	—	—	20	16.35
Morges . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	20	12.65
Moudon . . . . .	1	2	2	—	—	—	2	—	—	15	—	—	5	—
Neuchâtel . . . . .	7	15	18	—	—	—	—	20	—	—	—	—	180	262.60
Payerne . . . . .	—	8	—	—	—	3	—	—	—	2	43	1	15	13.—
Rolle . . . . .	—	6	—	—	—	—	4	—	4	40	6	—	30	41.—
St-Imier . . . . .	8	10	2	—	—	—	—	—	—	10	470	2	164	116.30
Tramelan . . . . .	4	8	7	1	—	—	2	—	—	10	3	—	27	—
Valais . . . . .	3	34	69	—	—	5	5	35	12	190	178	—	30	35.45
Vallorbe . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	40	80	—	40	40.60
Vevey . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	50	54.40
Yverdon . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	100	—
<b>Totaux</b>	<b>276</b>	<b>789</b>	<b>543</b>	<b>794</b>	<b>129</b>	<b>90</b>	<b>147</b>	<b>1338</b>	<b>786</b>	<b>4454</b>	<b>1813</b>	<b>117</b>	<b>2391</b>	<b>2150.53</b>
<b>Conférence française</b>														
Amiens . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	7	10.25
Anduze . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	—
Besançon . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	40	27.75
Branges . . . . .	2	12	3	—	—	—	2	—	3	14	—	1	30	63.55
Brignon-Moussac . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	5	13.25
Cette . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	10	6.90
Grenoble . . . . .	6	24	14	1	—	—	15	3	16	—	—	—	—	—
Lacaze-Pierreségade . . . . .	13	—	—	2	2	4	5	12	10	18	36	1	20	68.95
Lasalle . . . . .	6	30	4	1	—	8	3	3	—	11	78	1	13	22.50
Le Havre . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	300	—	8	300	—
Lyon . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	50	47.40
Marseille . . . . .	3	6	28	—	—	27	4	16	4	53	397	6	150	224.50
Montbéliard . . . . .	3	82	—	—	—	—	1	—	—	7	192	—	30	65.30
Montpellier . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	16	—
Nîmes . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	6	5.40
Paris . . . . .	25	38	125	47	9	78	44	20	82	1164	165	16	550	751.80
St-Hippolyte-du-Fort . . . . .	5	30	4	—	—	—	9	3	1	12	98	—	40	27.60
Thiers . . . . .	3	40	25	—	—	—	5	—	15	40	15	2	10	9.30
Valence . . . . .	9	52	3	12	3	14	19	217	3	123	151	11	225	5.50
Vauvert . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	64	74.90
Isolés . . . . .	3	16	31	2	—	2	10	—	43	44	6	2	—	—
<b>Totaux</b>	<b>78</b>	<b>330</b>	<b>237</b>	<b>65</b>	<b>14</b>	<b>133</b>	<b>117</b>	<b>274</b>	<b>177</b>	<b>1786</b>	<b>1138</b>	<b>48</b>	<b>1576</b>	<b>1424.85</b>
<b>Conf. d'Alsace-Lorraine</b>														
Colmar . . . . .	27	105	29	15	10	—	—	—	35	45	900	—	30	9.—
Lorraine . . . . .	9	25	43	—	—	—	—	—	—	6	182	8	—	—
Mulhouse . . . . .	16	82	52	5	4	—	—	—	—	6	510	—	—	—
Munster . . . . .	3	2	8	4	3	—	1	—	—	—	48	6	—	—
Oberhoffen . . . . .	10	1	41	15	6	—	—	—	—	39	109	16	—	—
Ste Marie-aux-Mines . . . . .	—	96	20	4	4	—	—	197	—	—	38	—	—	—
Strasbourg . . . . .	27	78	50	8	1	—	—	—	—	40	620	—	35	21.60
<b>Totaux</b>	<b>92</b>	<b>389</b>	<b>243</b>	<b>51</b>	<b>28</b>	<b>—</b>	<b>1</b>	<b>197</b>	<b>35</b>	<b>136</b>	<b>2407</b>	<b>30</b>	<b>65</b>	<b>30.60</b>

\* deux trimestres.



# de l'Union Latine (3<sup>me</sup> trimestre 1920)

Nom des Sociétés	Rapports rendus	Visites mission.	Etudes bibliques	Lettres		Livres		Traité		Journaux		Abonnem. obtenus	Abonnem. collectifs	Recettes nettes
				écrites	reçues	vendus	prêtés ou don.	vendus	prêtés ou don.	donnés	vendus			
<b>Conférence Belge</b>														
Anderlecht . . . . .	—	52	165	5	—	—	—	9022	1294	—	—	1	—	—
Anvers . . . . .	—	132	28	5	4	—	—	1485	488	—	—	—	—	—
Ixelles . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	1490	—	—	2	—	—
Liège . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	110	—
Shaerbeck . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Verviers . . . . .	—	288	314	4	4	—	12	—	18	20	36	—	—	—
Voluwé . . . . .	—	15	197	9	—	—	—	1060	1172	—	—	—	—	—
Isolés . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Totaux</b>	<b>—</b>	<b>487</b>	<b>704</b>	<b>23</b>	<b>8</b>	<b>—</b>	<b>12</b>	<b>11567</b>	<b>4462</b>	<b>20</b>	<b>36</b>	<b>3</b>	<b>110</b>	<b>—</b>
<b>Espagne</b>														
Alicante-Elche . . . . .	2	50	19	24	12	1	2	—	23	18	100	1	—	—
Barcelone . . . . .	56	156	75	40	28	5	29	10	210	130	134	6	—	—
Carthagène . . . . .	12	332	152	6	3	—	5	—	31	184	35	16	—	—
Castellon . . . . .	18	143	130	43	29	—	10	—	104	213	98	—	—	—
Jérica . . . . .	9	10	12	3	2	—	—	—	4	24	2	—	—	—
Pueblo-Seco . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Sarragosse . . . . .	1	—	6	—	—	—	2	5	29	15	30	10	—	—
Tarrasa . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Valencia . . . . .	12	75	50	20	15	1	5	—	100	105	20	2	—	—
Isolés . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Totaux</b>	<b>110</b>	<b>766</b>	<b>444</b>	<b>136</b>	<b>89</b>	<b>7</b>	<b>53</b>	<b>15</b>	<b>501</b>	<b>689</b>	<b>419</b>	<b>35</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
<b>Portugal</b>														
Esgueira . . . . .	—	75	76	2	1	—	1	81	8	—	—	—	—	—
Lisbonne . . . . .	6	36	10	5	5	3	5	33	1	—	—	—	—	—
Porto . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Totaux</b>	<b>6</b>	<b>111</b>	<b>86</b>	<b>7</b>	<b>6</b>	<b>3</b>	<b>6</b>	<b>114</b>	<b>9</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>	<b>—</b>
<b>Italie</b>														
Bolzano . . . . .	10	39	32	11	7	14	4	22	9	—	57	—	—	—
Gravina . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Montaldo-Bormido . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Pisa . . . . .	—	—	—	6	3	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Torre-Pellice . . . . .	2	3	8	1	—	—	2	—	—	9	25	2	25	30.90
<b>Totaux</b>	<b>12</b>	<b>42</b>	<b>40</b>	<b>18</b>	<b>10</b>	<b>14</b>	<b>6</b>	<b>22</b>	<b>9</b>	<b>9</b>	<b>82</b>	<b>2</b>	<b>25</b>	<b>30.90</b>
<b>Algérie</b>														
Alger . . . . .	12	185	48	1	4	—	31	3	110	78	366	10	200	125.50
Mostaganem . . . . .	12	343	53	1	—	2	2	3	9	10	14	6	—	—
Oran . . . . .	8	45	59	4	3	4	—	271	38	12	400	1	75	—
Relizane . . . . .	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
<b>Totaux</b>	<b>32</b>	<b>573</b>	<b>160</b>	<b>6</b>	<b>7</b>	<b>6</b>	<b>33</b>	<b>277</b>	<b>157</b>	<b>100</b>	<b>780</b>	<b>17</b>	<b>275</b>	<b>125.50</b>
<b>Résumé</b>														
Conférence du Léman . . . . .	276	789	543	794	129	90	147	1338	786	4454	1813	117	2391	2150.53
Conférence française . . . . .	78	330	237	65	14	133	117	274	177	1786	1138	48	1576	1424.85
Conf. d'Alsace-Lorraine . . . . .	92	389	243	51	28	—	1	197	35	136	2407	30	65	30.60
Conférence Belge . . . . .	—	487	704	23	8	—	12	11567	4462	20	36	3	110	—
Italie . . . . .	12	42	40	18	10	14	6	22	9	9	82	2	25	30.90
Espagne . . . . .	110	766	444	136	89	7	53	15	501	689	419	35	—	—
Portugal . . . . .	6	111	86	7	6	3	6	114	9	—	—	—	—	—
Algérie . . . . .	32	573	160	6	7	6	33	277	157	100	780	17	275	125.50
<b>Totaux</b>	<b>606</b>	<b>3487</b>	<b>2457</b>	<b>1100</b>	<b>291</b>	<b>253</b>	<b>375</b>	<b>13804</b>	<b>6136</b>	<b>7194</b>	<b>6675</b>	<b>252</b>	<b>4442</b>	<b>3762.38</b>



# Rapport trimestriel des Ecoles du Sabbat de l'Union latine (3<sup>me</sup> trimestre 1920)

Ecoles	Nombre de Membres	Collectes des 12 Sabbats	Collecte du 13 <sup>e</sup> Sabbat	Ecoles	Nombre de membres	Collectes pour les Missions	Collecte du 13 <sup>e</sup> Sabbat
<b>Conférence du Léman</b>				<b>Conférence Belge</b>			
Aigle . . . . .	8	21.60	14.—	Anderlecht. . . . .	60	203.03	79.40
Bienne . . . . .	58	362.90	187.70	Anvers . . . . .	51	100.22	73.31
Chateau-d'Ex . . . . .	15	50.15	8.50	Ixelles . . . . .	43	151.10	32.61
Chaux-de-Fonds . . . . .	104	717.95	340.—	Liège . . . . .	28	74.—	42.20
Chippis . . . . .	—	—	—	Schaerbeck . . . . .	78	322.56	18.—
Delémont . . . . .	10	58.15	8.35	Verviers. . . . .	27	78.62	17.85
Genève . . . . .	141	413.70	461.—	Woluwé. . . . .	19	80.85	27.—
Gland. . . . .	87	486.—	415.01	Isolés . . . . .	—	10.—	—
Lausanne . . . . .	109	336.87	300.—	Assemblée générale	—	205.25	—
Martigny . . . . .	2	2.20	—	<b>Totaux</b>	<b>306</b>	<b>1225.62</b>	<b>290.37</b>
Montreux . . . . .	3	19.40	13.50	<b>Italie</b>			
Moudon . . . . .	2	37.60	10.—	Bari . . . . .	—	25.27	—
Neuchâtel . . . . .	21	170.70	65.05	Bolzano . . . . .	11	40.60	—
Payerne. . . . .	6	17.75	7.70	Gênes. . . . .	—	—	—
St-Imier . . . . .	19	79.85	26.15	Gravina . . . . .	15	—	—
Saxon. . . . .	9	24.95	—	Montaldo-Bormida .	—	66.50	—
Sion . . . . .	12	30.05	41.95	Pise . . . . .	20	68.50	—
Tramelan . . . . .	45	153.20	78.55	Torre-Pellice . . . .	18	11.85	5.90
Vallorbe. . . . .	6	52.—	27.—	Isolés . . . . .	—	33.95	4.—
Vevey. . . . .	11	26.—	46.65	<b>Totaux</b>	<b>64</b>	<b>246.67</b>	<b>9.90</b>
Yverdon. . . . .	24	49.60	17.70	<b>Espagne</b>			
Isolés . . . . .	—	7.—	—	Alicante-Elche . . . .	12	25.95	8.—
<b>Totaux</b>	<b>692</b>	<b>3117.62</b>	<b>2068.81</b>	Barcelone . . . . .	51	280.55	42.05
<b>Conférence française</b>				Carthagène. . . . .	18	39.65	4.30
Amiens . . . . .	8	41.95	6.20	Castellon . . . . .	19	29.80	2.50
Anduze . . . . .	—	—	—	Jérica. . . . .	17	20.—	5.70
Avignon . . . . .	14	71.25	43.55	Saragosse . . . . .	11	13.—	5.50
Besançon . . . . .	10	64.25	12.50	Tarrasa . . . . .	13	26.55	3.75
Branges . . . . .	21	104.35	25.60	Valencia. . . . .	15	15.—	2.—
Brignon-Moussac . . . .	11	44.50	40.—	Isolés . . . . .	15	125.87	—
Grenoble . . . . .	15	163.—	25.—	<b>Totaux</b>	<b>171</b>	<b>576.37</b>	<b>73.80</b>
Lacaze-Pierreségade . . .	37	120.60	186.55	<b>Portugal</b>			
Lasalle . . . . .	10	22.—	5.—	Esgueira . . . . .	14	44.30	9.40
Le Havre . . . . .	21	483.05	88.95	Lisbonne . . . . .	61	437.50	27.50
Lyon . . . . .	—	115.50	101.50	Porto . . . . .	—	138.65	—
Marseille . . . . .	16	115.15	132.45	<b>Totaux</b>	<b>75</b>	<b>620.45</b>	<b>36.90</b>
Montbéliard . . . . .	—	78.90	30.—	<b>Algérie</b>			
Montpellier. . . . .	—	—	—	Alger. . . . .	19	64.10	75.65
Nîmes. . . . .	—	30.30	31.85	Mostaganem . . . . .	46	58.75	9.40
Paris . . . . .	75	619.30	550.35	Oran . . . . .	14	64.25	31.45
St-Hippolyte-du-Fort . . . .	8	15.25	27.—	Relizane. . . . .	27	89.70	14.50
Thiers. . . . .	9	44.50	7.—	<b>Totaux</b>	<b>106</b>	<b>276.80</b>	<b>131.—</b>
Valence . . . . .	14	109.—	15.—	<b>Résumé</b>			
Versailles . . . . .	7	53.80	42.55	Conférence du Léman	692	3117.62	2068.81
Isolés . . . . .	7	211.65	145.—	Conférence française	283	2508.30	1516.05
<b>Totaux</b>	<b>283</b>	<b>2508.30</b>	<b>1516.05</b>	Alsace-Lorraine. . . .	175	1287.92	592.19
<b>Conf. d'Alsace-Lorraine</b>				Belge . . . . .	306	1225.62	290.37
Colmar . . . . .	35	127.50	22.50	Italie . . . . .	64	246.67	9.90
Lorraine. . . . .	9	91.35	28.15	Espagne. . . . .	171	576.37	73.80
Mulhouse . . . . .	29	76.—	19.—	Portugal . . . . .	75	620.45	36.90
Ass. gén. Strasbourg	—	581.75	—	Algérie . . . . .	106	276.80	131.—
Munster . . . . .	10	41.70	14.50	<b>Totaux</b>	<b>1872</b>	<b>9859.75</b>	<b>4719.02</b>
Oberhoffen. . . . .	20	125.25	110.—				
Ste Marie-aux-Mines	8	38.75	25.15				
Strasbourg. . . . .	64	205.62	372.89				
<b>Totaux</b>	<b>175</b>	<b>1287.92</b>	<b>592.19</b>				

# LE MESSAGER

En compagnie de frère L. H. Christian, frère Olson vient de visiter Lyon, Paris, la Belgique, l'Espagne, le Portugal et l'Alsace-Lorraine. Que Dieu bénisse ces longs et pénibles voyages pour le bien de ses enfants et pour l'avancement de son œuvre !

\* \* \*

Les frères Caviness et M. Tièche viennent d'achever le tour des sociétés de jeunesse de la Conférence du Léman. Le 17 février, frère Caviness entreprend un nouveau voyage en vue de tenir, avec le frère S. Badaut, une série de conventions d'églises dans notre nouvelle Conférence d'Alsace-Lorraine.

\* \* \*

Les frères suivants étaient présents à la séance du comité de vérification de la Conférence du Léman à Gland, le 21 janvier : Membres du Comité : U. Augsbourger, H. Schild, Louis Guenin, L. Lavanchy, F. Magnin et J. C. Guenin (remplaçant de J. Rey) ; Membres vérificateurs : E. Meyer, M. Duval, Maurice Rochat, W. Chatelain.

\* \* \*

L'église de Gland avait le privilège, le Sabbat, 5 février, de posséder le frère U. Augsbourger, président de la Conférence du Léman. Notre frère nous fit une prédication dont le souvenir restera gravé dans nos cœurs. Des scènes émouvantes tirées des délivrances divines sous Josaphat, sous Daniel, sous Esther, et de celles qui attendent l'Eglise dans un prochain avenir — passèrent successivement sous nos yeux avec une poignante réalité, et augmentèrent en nous la conviction que si « nous nous confions en l'Eternel, nous serons affermis ».

\* \* \*

Une belle soirée à la chapelle de la Lignière fut celle du vendredi soir, 21 janvier, à la réunion de la jeunesse. L'heure fut occupée par le frère H. H. Hall, de Washington, qui nous parla de l'œuvre en divers pays. Il nous cita notamment, en rapport avec la fondation de notre imprimerie de Colon, canal de Panama, bon nombre de faits providentiels prouvant combien Dieu a soin de son œuvre. — Notre

maison de publication pour la région des Antilles a pu être construite — contrairement aux règlements, mais avec l'assentiment du gouvernement américain — sur la zone neutre qui longe le fameux canal de Panama, et les stocks de papier, ainsi que les machines, ont pu pénétrer dans le territoire sans être frappés de droits d'entrée.

\* \* \*

Le Sabbat, 22 janvier, a été un jour mémorable pour l'Eglise de Gland. Après un discours émaillé de récits tirés des scènes tragiques de la révolution en Russie et ailleurs, par le frère L. H. Christian, on procéda à la consécration au saint ministère de frère Marius Raspal. Notre frère, très ému — comme du reste l'assemblée entière — prit la parole pour nous raconter comment il devait à sa bonne mère de voir cette belle et solennelle journée. Plusieurs fois, l'absence de sa compagne, notre sœur Raspal, fut regrettée pendant la cérémonie. Prirent part au service de consécration — à part les frères qui officièrent : A. V. Olson, J. Rey, Alf. Vaucher — L. H. Christian, W. E. Hancock, C. E. Knight, G. Werner, J. Wibbens, J. Fehr, P. Meyer, H. Provin et J. Vuilleumier.

Par deux fois, le chœur de l'église se fit entendre à l'édification de tous.

\* \* \*

Le frère Girou, de Belgique, a commencé une série de conférences le 23 janvier. Ses premiers sujets sont les suivants :

1. La principale cause de la grande guerre ;
2. L'histoire actuelle d'un peuple qui ne connaît pas l'Evangile (la terre en Orient) ;
3. Une prophétie concernant les bolchévistes, qui date de 1900 ans.

\* \* \*

« Dire qu'il y a des gens qui veulent nous faire croire que le monde devient meilleur, que nous sommes aux portes d'un Millénium de paix terrestre ! J'aimerais pouvoir envoyer tous ces gens en Turquie et même en Palestine. Ils y verraient le commencement d'un temps de terreur, et non celui d'une ère de paix, ou de la conversion et du retour des Juifs en Terre Sainte ! » — A. F. Girou.

\* \* \*

On écrit de Payerne au bureau :

« Veuillez m'envoyer contre remboursement les numéros de janvier et février 1920 des *Signes*



*des Temps*. Ils me manquent, et je voudrais en faire une collection. Je tiens beaucoup à ce journal, il est très intéressant. Je l'achète chaque mois chez M<sup>me</sup> V. »

\* \* \*

Une sœur affligée nous écrit :

« Oh si nous n'avions pas notre bon Père céleste et notre cher Sauveur, que nous serions misérables ! C'est dans la prière que nous trouvons notre force et notre courage pour repousser l'ennemi, qui nous dit : « Tu vois comme Dieu t'éprouve ! » croyant ainsi nous décourager. »

\* \* \*

Une sœur âgée a collecté 160 francs. — Deux sœurs ont collecté ensemble 560 francs.

---

---

### Avis important

Nous sommes certains que tous nos frères et sœurs de l'Union latine ont appris avec plaisir que le *Messageur* devient un journal semi-mensuel, c'est-à-dire qu'il paraîtra tous les 15 jours avec 16 pages de texte, sauf pour les 3 premiers numéros de 1921.

Cette publication deux fois par mois entraîne naturellement des frais supplémentaires, nous sommes donc obligés d'augmenter un peu le prix de l'abonnement, qui sera à partir du 1<sup>er</sup> mars, comme suit :

Suisse, 1 an, fr. 5. —

France, 1 an, « 8. —

Que chacun se hâte d'envoyer sa souscription, avant le 1<sup>er</sup> mars. Pour chaque nouvel abonnement nous parvenant avant cette date, nous enverrons les numéros déjà parus.

Administration du Messageur.

---

---

### Calendrier du verset matinal

Chaque membre de nos églises devrait posséder ce calendrier, guide pratique pour la lecture de la Bible durant l'année, pain de vie dès le matin.

	français	allemand
Suisse	0.25	0.30
Autres pays	0.60	0.75

Faites de suite vos commandes par la Société missionnaire de votre église.

**La Fabrique „MUSSETTE“ demande de suite agents pour le placement chez les particuliers, de ses articles : horlogerie, réveils, régulateurs, etc.**

**Ecrire avec références à la Fabrique „MUSSETTE“, Chaux-de-Fonds.**

**10 % de Remise aux Membres de l'Eglise adventiste.**

On demande emploi dans une famille adventiste pour un JEUNE GARÇON de 15 ans. — S'adresser à M. Pierre Schild, Doubs, Chaux-de-Fonds.

Dame Américaine, habitant Paris, désire de suite jeune fille de langue française, comme gouvernante auprès de deux enfants et pour aider un peu dans les travaux du ménage. Sabbat libre. Bons gages. S'adresser à Madame Guyennot, 5, rue du Faubourg St-Jacques, Paris, 14<sup>e</sup>.

---

---

### Les Juifs retourneront-ils à Jérusalem ?

Brochure de 32 pages établissant clairement le plan de Dieu vis-à-vis de son peuple. Les promesses faites à Abraham, l'espérance des Pères, le futur royaume d'Israël et la restauration de Jérusalem, sa capitale, y sont tour à tour considérés en détail à la lumière des Ecritures. Très recommandée à nos sociétés missionnaires, la reconstitution d'un Etat juif en Palestine étant une des grandes questions du jour.

L'administration de la Société de Traités à Gland, rappelle que tout ce qui concerne *Les Signes des Temps*, *Le Messageur*, *Le Vulgarisateur*, pour la France, doit être adressé à poste restante à Divonne (Ain).

Le rédacteur : JEAN VUILLEUMIER

Le gérant : JULES ROBERT

Imp. : Soc. de Traités, Gland (Suisse)